

# Geschichten und Lieder der Afrikaner

---

W 7 91 222 11

Ä

# Geschichten und Lieder

der

W 63 91

## Afrikaner

Ausgewählt und verdeutscht

von

### A. Seidel

Sekretär der Deutschen Kolonialgesellschaft

Herausgeber der Zeitschrift für afrikanische und ozeanische Sprachen



XL - 6518 Berlin

Verein der Bücherfreunde

Schall & Grund

ONG  
Pc

Ä

Das Recht der Übersetzung vorbehalten

Sr. Hoheit dem Herzog  
Johann Albrecht zu Mecklenburg

Präsidenten  
der Deutschen Kolonialgesellschaft  
in tieffter Ehrerbietung

gewidmet

vom

Verfasser

## Vorwort

---

Die Volksliteratur hat seit einiger Zeit eine erhöhte Bedeutung gewonnen, die darin zu suchen ist, daß sich das Denken und Fühlen eines Volkes in seiner ganzen Reinheit treuer darin widerspiegelt als in der verfeinerten und ihrer Ursprünglichkeit mehr oder weniger beraubten Büchervitteratur. In den letzten Jahrzehnten ist das Dunkel, das über dem afrikanischen Kontinent lag, zum guten Teil aufgehellt worden; nur über das Geistes- und Gemüthsleben seiner Bewohner herrscht noch vielerlei Unklarheit. Ich habe geglaubt, nicht besser den lange verkannten Afrikanern zu ihrem Rechte verhelfen zu können, als wenn ich eine Auswahl aus den Erzeugnissen ihrer Volksliteratur zusammenstellte und dem Leser überließe, daraus selbst den Schluß zu ziehen, wie groß oder wie klein der Abstand ist, der den Neger in seinem Denken und Fühlen von dem kulturfatten Europäer trennt.

Berlin im März 1896

A. Seidel